

### СОТОВЫЙ ТЕЛЕФОН LINX A103

Благодарим Вас за выбор продукции Digma!

Перед началом использования данного устройства, пожалуйста, внимательно прочтите руководство для обеспечения правильной эксплуатации изделия и предотвращения его повреждения.

• Программное обеспечение, конструктивные особенности устройства и содержание данной инструкции могут быть изменены в целях усовершенствования продукта, без предварительного уведомления.

• Изготовитель и дистрибьюторы данной продукции не несут ответственности за повреждения корпуса устройства, а также за ущерб, причиненный вследствие неправильной или несоответствующей эксплуатации пользователем.

• Изготовитель оставляет за собой право изменения комплектации, технических характеристик и внешнего вида товара.

#### КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Сотовый телефон LINX A103
- Сетевой адаптер питания
- Руководство пользователя
- Гарантийный талон

#### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Экран: 1.44" | FSTN | 96 x 68
- Поддерживаемые сети: 2G
- Одноядерный процессор Spreadtrum SC6500ES
- Количество SIM-карт: Две
- Оперативная память: 32 Мбит  
Встроенная память: 32 Мбит \*  
*Поддержка внешней MicroSD-карты объемом памяти до 16 Гб*
- Емкость батареи: 600 мАч | li-ion
- Размер устройства: 106 x 46 x 15 мм
- Вес устройства: 65 г
- Вес комплекта: 96.8 г

\*Доступный пользователю объем памяти меньше полного, так как часть памяти занята операционной системой и предустановленными приложениями. Объем доступной памяти может меняться в зависимости от версии встроенного ПО.

#### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Не разбирайте и не ремонтируйте устройство самостоятельно. В случае его неисправности обратитесь в сервисный центр.
- Допустимая температура внешней среды в режиме эксплуатации: от 0 до +35°C. Температура хранения: от -5 до +45°C. Относительная влажность: от -5 до +45°C.
- Избегайте контакта устройства с источниками огня во избежание взрыва или пожара.
- Не подвергайте устройство воздействию слишком высоких или слишком низких температур.
- Избегайте попадания воды на устройство.
- Избегайте падения устройства и его удара о другие предметы. Не подвергайте устройство сильному механическому воздействию.
- Компания-изготовитель не несет ответственности в случае повреждения экрана пользователем.
- Избегайте контакта устройства с источниками электромагнитного излучения.

- Не используйте для чистки изделия химические вещества или моющие средства; всегда выключайте устройство перед чисткой.
- Не отключайте устройство от ПК во время форматирования или копирования файлов.
- Во время использования устройства в качестве съемного диска всегда четко следуйте указаниям по выполнению операций. Любое ошибочное действие может привести к потере файлов.
- Создайте резервные копии важных данных, поскольку ремонт устройства или другие причины могут привести к потере данных.
- Используйте только одобренные производителем аксессуары.

#### ИСПОЛЬЗУЙТЕ НАУШНИКОВ

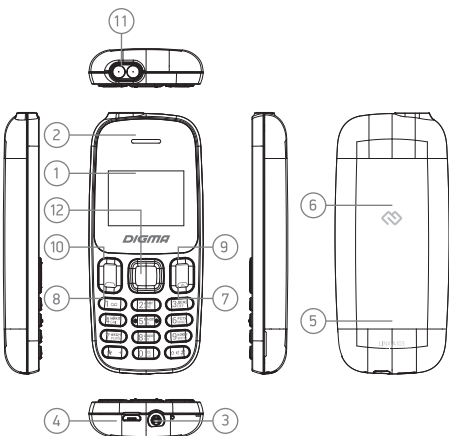
- В целях безопасности на дороге не используйте устройство с наушниками, если Вы управляете автомобилем или едете на велосипеде.
- Уменьшите громкость, переходя проезжую часть дороги.
- Используя наушники, избегайте прослушивания музыки на слишком высокой громкости в течение длительного времени – в противном случае это может привести к проблемам со слухом.
- Прекратите использование устройства или уменьшите звук, если Вы услышали звон в ушах.



#### ОПИСАНИЕ КНОПОК И ПОРТОВ УСТРОЙСТВА

##### КЛАВИШИ, ИНДИКАТОРЫ И РАЗЪЕМЫ

1. Экран
2. Динамик
3. Разъем для наушников
4. USB-разъем
5. Слот для MicroSD-карты (под крышкой)
6. Слот для SIM-карт (под крышкой)
7. Клавиша отмены/сброса вызова
8. Клавиша принять вызов
9. Правая функциональная клавиша (Назад)
10. Левая функциональная клавиша (Ввод/Подтверждение)
11. Фонарик
12. Блок навигационных клавиш



#### БЕЗОПАСНОСТЬ

##### ВЫКЛЮЧАЙТЕ ТЕЛЕФОН В БОЛЬНИЦАХ

- Следуйте всем инструкциям в местах, где использование телефона ограничено или запрещено.
- Выключайте устройство вблизи медицинского оборудования. Не используйте телефон во взрывоопасной среде.
- Пожалуйста, держите телефон в недоступном для детей месте, поскольку они могут принять его за игрушку и навредить себе.
- Не пытайтесь самостоятельно модифицировать устройство, это могут осуществлять только квалифицированные специалисты.

**Внимание!** Используйте только сертифицированные запасные части, в противном случае это приведет к повреждению телефона и аннулированию гарантии. Кроме того, это может быть опасным.

##### ВЫКЛЮЧАЙТЕ ТЕЛЕФОН ВО ВЗРЫВООПАСНОЙ СРЕДЕ

- Не используйте устройство на заправочных станциях и местах хранения горючих и химических веществ.

##### SIM КАРТА И T-FLASH КАРТА ЯВЛЯЮТСЯ СЪЕМНЫМИ ЭЛЕМЕНТАМИ

- Примите во внимание, что данный элемент является мелкой деталью, может быть проглочен и представлять опасность для Ваших детей.

##### АККУМУЛЯТОР

- Не разрушайте и не вскрывайте аккумулятор – это опасно и может привести к возгоранию.
- Не бросайте аккумулятор в огонь.
- Если аккумулятор невозможно больше использовать, утилизируйте его должным образом.
- Не вскрывайте аккумулятор.
- Если аккумулятор или зарядное устройство устарели или сломались – не используйте их.

##### ИСПОЛЬЗУЙТЕ СЕРТИФИЦИРОВАННЫЕ КОМПЛЕКТУЮЩИЕ

- Используйте только сертифицированные комплектующие и аксессуары, в противном случае это может быть опасно.

##### БЕЗОПАСНОСТЬ ДОРОЖНОГО ДВИЖЕНИЯ – ПРЕЖДЕ ВСЕГО

- Уделяйте все Ваше внимание вождению во время управления транспортным средством. Прежде, чем использовать телефон, остановитесь или припаркуйтесь, согласно правилам дорожного движения.

##### РАДИОПОМЕХИ

- Любые беспроводные устройства подвержены воздействию радиопомех, которые могут ухудшить качество связи.

##### ВЫКЛЮЧАЙТЕ ТЕЛЕФОН В САМОЛЕТЕ

- Беспроводные устройства могут создавать помехи для самолетов. Не только опасно, но и незаконно использовать телефон в самолете.

**Внимание!** Изготовитель и дистрибьюторы не несут ответственности за те случаи, когда устройство используется не по назначению или не в соответствии с данным руководством. Изготовитель оставляет право вносить изменения в содержание данного руководства, не публикуя его на бумажных носителях. В случае наличия изменений они будут размещены на веб-сайте производителя в разделе того продукта, для которого вносятся изменения.

Информация, содержащаяся в настоящем руководстве, может отличаться от таковой, указанной на телефоне или упаковке.

#### НАЧАЛО РАБОТЫ

*Замечания по установке аккумулятора:* Перед тем как извлечь, установить или заменить аккумулятор, убедитесь, что телефон выключен.

##### Установка или замена SIM-карты

1. Перед заменой SIM-карты, убедитесь, что телефон выключен и аккумулятор извлечен.
2. Вставьте SIM-карту в отведенный для нее слот, контакты должны быть обращены к корпусу телефона, логотип должен быть обращен наружу.

##### Зарядка аккумулятора

1. Перед зарядкой аккумулятора убедитесь, что аккумулятор правильно установлен в телефоне.
2. Подключите провод зарядного устройства к соответствующему разъему в телефоне, затем подключите зарядное устройство к сетевой розетке переменного тока.
3. Если во время зарядки телефон выключен, на экране отображается индикатор зарядки. Если телефон включен, пользователь может его использовать. Когда аккумулятор полностью заряжен, индикатор зарядки на экране заполнен и перестает мигать. При первом использовании телефона сначала полностью разрядите аккумулятор, после чего полностью зарядите. Повторите этот процесс три раза для достижения максимальной производительности аккумулятора.
4. При длительном неиспользовании устройства вследствие саморазряда или по другим причинам заряд аккумулятора может снизиться, поэтому в начале зарядки экран может быть черным, и может потребоваться некоторое время до появления индикатора зарядки.

**Внимание!** При зарядке, во избежание серьезного повреждения телефона, не извлекайте аккумулятор.

##### Включение/выключение телефона

Нажмите и удерживайте клавишу «Отмена» вызова для включения или выключения телефона.

#### ЗВОНКИ

##### Описание основных клавиш

- Клавиша \* и клавиша #. Данные клавиши имеют различные функции в зависимости от ситуации или меню:
- В режиме ввода используйте клавишу 1 для вызова меню выбора символов пунктуации.
  - В режиме ввода используйте # для переключения языков и способа ввода (между цифрами и буквами).
  - В рабочем режиме (режиме ожидания) нажмите и удерживайте клавишу # для переключения между обычным и беззвучным режимами оповещения.
  - В режиме набора номера используйте клавишу \* для ввода специальных символов: + (префикс международного вызова), P или W (функции паузы и ожидания).
- Операции, выполняемые левой и правой функциональными клавишами, зависят от ситуации и уровня меню, и отображаются на экране рядом с соответствующей клавишей. Навигационные клавиши используются для навигации по меню, подтверждения выбора, перемещения по тексту и других операций.

##### Описание главного меню

При нажатии левой функциональной клавиши вы попадаете в главное меню. Используйте блок навигационных клавиш для выбора различных функций в меню.

## Выполнение вызова

*Выполнение вызова путем набора номера:*

- В рабочем режиме введите номер телефона при помощи цифровой клавиатуры. Используйте клавишу **Удалить** для удаления последнего символа. Нажмите и удерживайте клавишу **Удалить** для удаления всех символов.
- Нажмите кнопку вызова для осуществления звонка.

*Осуществление вызова с помощью телефонной книги:*

Вы можете войти в список телефонной книги из функционального меню, после чего выбрать или ввести нужную букву для быстрого поиска. Используйте клавишу # для переключения методов ввода. Выберите номер и нажмите клавишу вызова, чтобы совершить вызов.

Вызов набранных, принятых и пропущенных вызовов:

- В рабочем режиме, нажмите кнопку вызова для просмотра журнала звонков.
- Выберите номер и нажмите клавишу вызова, для осуществления вызова абонента.

*Осуществление вызова с помощью меню:*

- В рабочем режиме, войдите в главное Меню, выберете **Список вызовов**.
- Выберете Пропущенные вызовы, Набранные вызовы или Принятые вызовы.
- Выберите необходимый номер и нажмите клавишу вызова, для осуществления вызова абонента.

## Ответ на входящий вызов

Нажмите кнопку вызова для ответа на входящий вызов.

## Параметры вызова

Во время звонка предлагается множество функций, некоторые из которых требуют приобретения подписки у вашего оператора связи. Во время вызова, нажмите **Опции** и выберите один из следующих пунктов меню:

- Громкость: Изменяет громкость вызова.
- Беззвучный вкл/выкл: Отключает/включает микрофон.
- Имена: Список телефонной книги, такой же как из меню.
- Вызовы: Для просмотра меню звонков.

Нажатие клавиши **отмены** завершит текущий вызов.

Регулировка громкости динамика производится нажатием клавиш вверх-вниз.

Нажатие клавиши **Гр. свз** включает/выключает режим громкой связи.

## КЛАВИАТУРА И МЕТОДЫ ВВОДА

Ваш телефон поддерживает несколько способов ввода, такие как: Абв – для русского языка, АБс – для английского языка, 123 – для ввода цифр. Переключение методов ввода осуществляется нажатием клавиши #.

Описание основных функций клавиатуры:

- Левая функциональная клавиша: Ввод, Подтверждение или вызов подменю
- Правая функциональная клавиша: Назад, Удаление или Отмена
- Клавиши навигации: Перемещение курсора или выбор слова.
- Клавиша #: Переключение способов ввода.
- Клавиша 1: Ввод символов пунктуации, а также цифры «1».
- Клавиши 2-9: Ввод цифр/букв, указанных на клавишах.
- Клавиша \*: Ввод символов пунктуации.

## СПИСОК ОСНОВНЫХ ФУНКЦИЙ

Нажатие левой функциональной клавиши **Меню** обеспечивает доступ к меню функций телефона.

## Телефонная книга (Контакты)

Вы можете сохранять контакты в телефон или на SIM-карту; в зависимости от размера свободной памяти. В подменю **Телефонная книга** доступны следующие опции:

- Контакты: осуществление фильтрации списка контактов
- Все: переход к контакту без фильтрации списка
- Добавить номер: добавление нового контакта
- Копировать все: копирование всех контактов с одного носителя на другой
- Удалить: удаление всех контактов с выбранного носителя
- Настройки: дополнительные настройки телефонной книги

При выборе конкретного контакта в телефонной книге Вам доступны следующие операции через меню **Опции**:

- Отправить СМС: Отправить текстовое сообщение на выбранный номер.
- Вызовы: Совершить звонок на текущий номер.
- Просмотр/Вид: Просмотр деталей контакта
- Изменить: Изменить контакт
- Удалить: Удалить выбранный контакт.
- Копировать: Копирование контакта между носителями
- Переместить: Перемещение контакта между носителями

## Журналы/списки вызовов

В этом меню функций вы можете просмотреть списки **пропущенных, исходящих/набранных, входящих** вызовов. Для каждого вызова доступен просмотр информации о вызове и следующие операции:

- Набор: Вызов абонента.
- Отправить СМС: Отправить SMS набранным, принятым и пропущенным вызовам.
- Сохранить: Вы можете добавить номер в телефонную книгу.
- Удалить: Удалить текущую запись из журнала вызовов.
- Изменить: Вызов набранного номера на экран с дальнейшим его изменением

## Аудиоплеер

Данный телефон имеет встроенный аудиоплеер, который может проигрывать ваши любимые композиции. В этом режиме через меню доступны следующие функции:

- Воспроизвести: Проигрывание выбранного файла.
- Подробные сведения: Просмотр сведений о выбранном файле.
- Обновить список: Обновить список файлов.
- Удалить: Удалить выбранную композицию.
- Настройки: Настройки параметров воспроизведения композиций.

## Органайзер/Приложения

Меню **Органайзер** дает доступ к различным дополнительным функциям телефона. Доступны следующие опции:

- Календарь: Просмотр календаря, добавление/удаление/редактирование задач
- Таймер: Позволяет запустить счетчик времени
- Калькулятор: Позволяет производить арифметические расчеты
- Секундомер
- Фонарик: Позволяет включать/выключать встроенный фонарик.

## Календарь

В функции просмотра календаря доступны следующие опции:

- Перейти к дате: Задать нужную дату вручную и перейти к ней
- Задачи: Просмотр списка задач на выбранную дату

## Будильник

Будильник может быть настроен на определенное время в определенный день. Предусмотрено три различных будильника по умолчанию. Вы можете настроить эти будильники на работу в разное время для определенных дней недели.

Установка будильника:

- Выберите один из доступных будильников.
- Нажмите левую функциональную клавишу **Изменить** для изменения настроек будильника
- Настройте параметры будильника.
- После окончания настройки нажмите клавишу **Готово**

## Калькулятор

Используйте цифровую клавиатуру для ввода чисел, а клавиши навигационного блока для выполнения арифметических операций.

## Фонарик

Данное меню позволяет включать/выключать функцию встроенного фонаря.

Управление фонарем также доступно с главного экрана в режиме ожидания: нажмите и удерживайте клавишу «0» для включения/-выключения функции фонаря.

## Настройки

Через это меню предоставляется доступ к следующим настройкам телефона:

- Профили пользователей: Настройка профилей оповещения – мелодия, громкость звонка, вибрация – для различных ситуаций, а также переключение между этими профилями.
- Дисплей: Параметры экрана.

- Настройки телефона: Основные настройки телефона
- Время: настройки времени и даты
- Настройки сети: Изменение параметров сотовой связи и интернет-соединения
- Настройки безопасности: Параметры безопасности устройства
- Заводские настройки: Сброс устройства на настройки по умолчанию

## Профили пользователей

В этом меню производятся настройки, касающиеся профилей оповещения: мелодии, громкость, тип оповещения и др.

## Настройки телефона

Данное меню предоставляет доступ к следующим настройкам:

- Настройки языка: Настройка языка интерфейса телефона
- Блокировка клавиатуры: Настройка времени блокировки

## Настройки безопасности

В данном меню доступны следующие настройки:

- Запрос PIN: Включить/выключить запрос PIN-кода
- Изменить пароль: Изменение паролей и кодов – PIN, PIN2, пароля безопасности телефона

## Восстановить заводские настройки

Меню позволяет сбросить настройки телефона к заводским установкам по умолчанию.

## Дополнительные функции быстрого доступа

Некоторые дополнительные функции также доступны путем нажатия функциональных клавиш телефона.

## Фонарик

Для активации/деактивации функции фонарика, находясь в главном меню (главный экран режима ожидания), нажмите и удерживайте клавишу «0» цифровой клавиатуры.

## Переключение профиля оповещения

Быстрое переключение между профилями «Нормальный» и «Бесшумный» возможно из основного (главного) меню режима ожидания при помощи длительного нажатия клавиши # на цифровой клавиатуре.

## НАЗНАЧЕНИЕ

Данное устройство предназначено для осуществления функции мобильной связи.

## ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ МОНТАЖА

Данное устройство не требует какого-либо монтажа или постоянной фиксации.

## РАСПРОСТРАНЕННЫЕ ПРОБЛЕМЫ И СПОСОБЫ ИХ РЕШЕНИЯ

*Проблема:* Невозможно включить телефон

*Решение:*

- Нажмите и удерживайте клавишу завершения до появления заставки на экране телефона.
- Проверьте контакты аккумулятора. Извлеките и установите батарею. Попробуйте включить телефон.
- Проверьте уровень заряда батареи.

## УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ

Устройство требуется хранить при температуре от 5 до 40 градусов °C при относительной влажности не более 85%, а также избегать попадания прямых солнечных лучей.

## УСЛОВИЯ ТРАНСПОРТИРОВКИ

Устройство рекомендуется транспортировать в оригинальной упаковке.

## УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ

Устройство предназначено для реализации через розничные сети и не требует специальных условий.

## УСЛОВИЯ УТИЛИЗАЦИИ

Для утилизации изделия, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

**DIGMA**  
Мультимедийная продукция

Официальный сайт: **www.digma.ru**

Адреса сервисных центров: **www.digma.ru/support/service**

Служба технической поддержки: **www.digma.ru/support/help**

Полные условия гарантийного обслуживания:

**www.digma.ru/support/warranty**

## Товар декларируван

Регистрационный номер декларации о соответствии: ЕАЭС № RU Д-GB.АБ37.В.07844 от 30.03.2017

Для получения более подробной информации об устройстве посетите сайт: **www.digma.ru**

**Дата производства указана на упаковке.**

**Срок службы изделия** составляет 24 месяца с даты продажи, но не более 30 месяцев с даты производства.

**Гарантийный срок:** 1 год\*

*\*а соответствии с гарантийными условиями*

## ИЗГОТОВИТЕЛЬ:

**Ниппон Клик Системс Лимитед**  
Адрес: Куиджано Чэмберс, а/я 3159, Роуд Таун, Тортола, Британские Виргинские Острова  
Сделано в Китае

**Nippon Klick Systems Limited**  
Address: Quijano Chambers, P.O.Box 3159, Road Town, Tortola, British Virgin Islands  
Made in China

**ИМПОРТЕР И ОРГАНИЗАЦИЯ УПОЛНОМОЧЕННАЯ НА ПРИНЯТИЕ ПРЕТЕНЗИЙ ОТ ПОТРЕБИТЕЛЕЙ:**  
**ООО «МЕРЛИОН»**  
МОСКОВСКАЯ ОБЛ., Г. КРАСНОГОРСК, Б-Р СТРОИТЕЛЕЙ, Д.4

**EAC**